

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc Lập – Tự Do – Hạnh Phúc
Socialist Republic of Viet Nam
Independence – Freedom – Happiness

LÝ LỊCH TÓM TẮT
ỨNG VIÊN BAN KIỂM SOÁT
Resume of candidate of Inspection Committee

1. Họ và tên/*Full name*: **NGUYỄN TỰ LỰC** Giới tính/*Gender*: Nam/Male
2. Ngày tháng năm sinh/*Date of birth*: 05/01/1952
3. Nơi sinh/*Place of birth*: Chợ lớn
4. Số CCND/*ID no. or Passport*: 079052000135 - Ngày cấp/*Issued date*: 27/1/2016 - Tại/*Issued place*: Tổng Cục Cảnh Sát (Cục ĐKQL cư trú và QL về dân cư)
5. Quốc tịch/*Nationality*: VIỆT NAM
6. Dân tộc/*People*: Kinh
7. Địa chỉ thường trú/*Permanent Residence*: 227/28 Nguyễn Trọng Tuyển, P. 8, Q. Phú Nhuận, TPHCM./ 227/28 Nguyen Trong Tuyen, ward 8, Phu Nhuan District, HCMC.
8. Trình độ văn hóa/*Education Level*: Đại học./ *Bachelor*
9. Trình độ chuyên môn/*Professional skill*: Kế toán./ *Accounting*.
10. Quá trình làm việc/*Working experience*:
 - 1979 - 1984 : Kế toán Tổng Hợp Cty Khách Sạn TPHCM- Kế toán trưởng KS Sài Gòn./ *General accountant of HCMC Hotel Company- Chief accountant of Saigon Hotel.*
 - 1984 - 2000: Kế Toán Trưởng Cty XNK Giày Dép Nam Á./ *Chief accountant of Nam A Company.*
 - From 2000 to 2008 : Kế Toán Trưởng Cty Cổ Phần Sợi Thế Kỷ./ *Chief accountant of Century Synthetic Fiber Corporation*
 - From 2008 to now: Trợ lý Tổng giám đốc về Đầu tư - Trưởng ban Ban kiểm soát Cty Cổ phần Sợi Thế kỷ./ *Assistant to Managing Director – Chief of IC of Century Synthetic Fiber Corporation*
11. Khen thưởng/*Commendation*: Không./None
12. Kỷ luật/*Discipline*: Không (NONE)
13. Chức vụ tại Thành Công/*Position in Thanh Cong*: Trưởng ban Ban Kiểm soát./ *Chief of IC*
14. Chức vụ hiện nay tại các tổ chức khác/*Position in other organizations*:
Trợ lý Tổng giám đốc về Đầu tư - Trưởng ban Ban Kiểm soát Cty Cổ phần Sợi Thế kỷ./ *Assistant to Managing Director – Chief of IC of Century Synthetic Fiber Corporation*
15. Quan hệ gia đình/*Family Relationship*:

Quan hệ <i>Relationship</i>	Họ và tên <i>Full name</i>	Năm sinh <i>Date of birth</i>	Địa chỉ <i>Address</i>	Nơi công tác <i>Working place</i>
Cha/ <i>Father</i>	Nguyễn Văn Phá	1913	227/28 Nguyễn Trọng Tuyển, P.8 , Q. Phú Nhuận, Tp HCM	Mất
Mẹ/ <i>Mother</i>	Nguyễn Thị Cồn	1913	227/28 Nguyễn Trọng Tuyển, P.8 , Q. Phú Nhuận, Tp HCM	Mất
Vợ/ <i>Wife</i>	Nguyễn Kim Sang	1961	129/1/10 Hoàng Văn Thụ, P.8, Q. Phú Nhuận, Tp HCM	CTy Thành Thuận Lợi
Con gái/ <i>Daughter</i>	Nguyễn Ngọc Như Ý	1994	129/1/10 Hoàng Văn Thụ, P.8, Q. Phú Nhuận, Tp HCM	CTy Dolphine

Con trai/Son	Nguyễn Tự Cường	1997	129/1/10 Hoàng Văn Thụ, P.8, Q. Phú Nhuận, Tp HCM	Sinh Viên
Anh trai/Brother	Nguyễn Minh Lương	1942	8409 Cardinal Glenn Ct, Vienna, VA 22180 (USA)	Doanh nhân
Chị gái/Sister	Nguyễn Hòa Hiệp	1947	1801 Southlawn, Dr Fairborn, OH 45324 (USA)	Doanh nhân
Em gái/Sister	Nguyễn Thu Thủy	1953	California (USA)	Doanh nhân
Em gái/Sister	Nguyễn Thu Hằng	1959	227/28 Nguyễn Trọng Tuyển, P.8, Q. Phú Nhuận, Tp HCM	Nội Trợ

Tôi xin cam đoan về tính chính xác, trung thực và xin chịu trách nhiệm hoàn toàn về những nội dung trên.

I would like to assure the accuracy, honesty and responsibility for all of the information hereinbefore.

TP.HCM, ngày 08 tháng 3 năm 2016

Xác nhận của cơ quan
Confirmation of the organization
where the candidate work

Người khai/Declarant



TỔNG GIÁM ĐỐC
Dặng Triệu Hòa

(Handwritten Signature)
NGUYỄN TỰ LỰC